

DZIAŁ VIII

OCHRONA ZDROWIA
I POMOC SPOŁECZNA

CHAPTER VIII

HEALTH CARE AND SOCIAL WELFARE

TABL. 1 (47). SZPITALA OGÓLNE, AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA I APTEKI W 2011 R.
Stan w dniu 31 XII

GENERAL HOSPITALS, OUT-PATIENT HEALTH CARE AND PHARMACIES IN 2011
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Łóżka w szpitalach ogólnych (oddzia- łach) na 10 tys. ludności <i>Beds in general hospitals (wards) per 10 thous. population</i>	Ambulatoryjna opieka zdrowotna <i>Out-patient health care</i>		Apteki ^a <i>Pharmacies^a</i>	Liczba ludności na 1 aptekę <i>Population per pharmacy</i>
		zakłady opieki zdrowotnej <i>health care institu- tions</i>	praktyki lekarskie <i>medical practices</i>		
WOJEWÓDZTWO..... VOIVODSHIP	55,3	2716	525	1344	3442
Podregion bielski <i>Subregion</i>	55,8	411	110	207	3200
Powiaty: Powiats:					
bielski	42,1	71	36	44	3596
cieszyński	81,9	112	20	52	3396
żywiecki	24,4	75	28	41	3735
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:					
Bielsko-Biała	69,2	153	26	70	2493
Podregion bytomski <i>Subregion</i>	77,3	262	36	141	3188
Powiaty: Powiats:					
lubliniecki	47,1	52	8	27	2863
tarnogórski	88,4	89	10	40	3460
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Bytom	84,2	87	17	53	3323
Piekary Śląskie	70,1	34	1	21	2750
Podregion częstochowski <i>Subregion</i>	39,9	320	84	180	2941
Powiaty: Powiats:					
częstochowski	10,5	71	17	34	3989
kłobucki	14,0	43	28	20	4291
myszkowski	34,7	46	17	22	3276
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:					
Częstochowa	67,7	160	22	104	2267
Podregion gliwicki <i>Subregion</i>	58,1	280	29	128	3769
Powiat: Powiat:					
gliwicki	44,3	59	5	25	4609
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Gliwice	53,8	121	6	52	3594
Zabrze	71,4	100	18	51	3536

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 4. na str. 30.

^a See general notes, item 4 on page 30.

TABL. 1 (47). SZPITALA OGÓLNE, AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA I APTEKI W 2011 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

GENERAL HOSPITALS, OUT-PATIENT HEALTH CARE AND PHARMACIES IN 2011 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Łóżka w szpitalach ogólnych (oddzia- łach) na 10 tys. ludności <i>Beds in general hospitals (wards) per 10 thous. population</i>	Ambulatoryjna opieka zdrowotna <i>Out-patient health care</i>		Apteki ^a <i>Pharmacies^a</i>	Liczba ludności na 1 aptekę <i>Population per pharmacy</i>
		zakłady opieki zdrowotnej <i>health care institu- tions</i>	praktyki lekarskie <i>medical practices</i>		
Podregion katowicki <i>Subregion</i>	74,4	512	61	232	3285
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Chorzów	78,4	66	10	37	3014
Katowice	112,1	277	21	109	2838
Mysłowice	36,1	51	4	20	3771
Ruda Śląska	32,1	51	11	32	4470
Siemianowice Śląskie	43,4	46	8	22	3181
Świętochłowice	55,5	21	7	12	4401
Podregion rybnicki <i>Subregion</i>	43,5	324	110	125	5120
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
raciborski	39,4	57	17	23	4786
rybnicki	—	26	11	11	6942
wodzisławski	49,8	96	23	32	4951
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Jastrzębie-Zdrój	67,3	51	13	20	4605
Rybnik	53,1	59	35	23	6128
Żory	30,4	35	11	16	3882
Podregion sosnowiecki <i>Subregion</i>	47,7	378	58	232	3061
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
będziński	36,1	84	5	54	2817
zawierciański	33,1	60	23	35	3507
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Dąbrowa Górnicza	41,1	71	3	40	3137
Jaworzno	40,4	35	11	28	3378
Sosnowiec	71,4	128	16	75	2870
Podregion tyski <i>Subregion</i>	42,1	229	37	99	3942
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bieruńsko-lędzki	6,9	26	3	19	3056
mikołowski	38,0	42	13	25	3786
pszczyński	49,1	73	9	22	4920
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
Tychy	55,1	88	12	33	3919

^a Patrz uwagi ogólne, ust. 4. na str. 30.

Źródło: w zakresie łóżek w szpitalach ogólnych – dane Ministerstwa Zdrowia.

^a See general notes, item 4 on page 30.

Source: concerning beds in general hospitals – data of the Ministry of Health.

TABL. 2 (48). **ŻŁOBKI I KLUBY DZIECIĘCE ORAZ POMOC SPOŁECZNA STACJONARNA W 2011 R.**

Stan w dniu 31 XII

NURSERIES AND CHILDREN CLUBS AS WELL AS STATIONARY SOCIAL WELFARE IN 2011

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Żłobki, oddziały żłobkowe, kluby dziecięce i inne jednostki Nurseries, nursery wards, children clubs and other units			Domy i zakłady stacjonarne pomocy społecznej Social welfare homes and facilities		
	placówki institutions	miejsca places	dzieci przeby- wające (w ciągu roku) children staying (during the year)	placówki (bez filii) institutions (excluding branches)	miejsca ^a places ^a	mieszkańcy ^a residents ^a
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	89	4085	6588	189	11846	11581
Podregion bielski Subregion	10	496	953	36	1890	1874
Powiaty: Powiats:						
bielski	—	—	26	4	147	138
cieszyński	4	278	440	15	943	932
żywiecki	1	60	93	4	181	179
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:						
Bielsko-Biała	5	158	394	13	619	625
Podregion bytomski Subregion	9	361	620	26	1951	1900
Powiaty: Powiats:						
lubliniecki	1	60	98	6	623	620
tarnogórski	3	110	184	10	563	551
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:						
Bytom	3	107	162	9	635	599
Piekary Śląskie	2	84	176	1	130	130
Podregion częstochoowski Subregion	5	245	332	16	1279	1273
Powiaty: Powiats:						
częstochoowski	—	—	—	5	445	444
kłobucki	1	20	20	—	—	—
myszkowski	—	—	—	2	136	136
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:						
Częstochowa	4	225	312	9	698	693
Podregion gliwicki Subregion	15	527	806	20	1220	1181
Powiat: Powiat:						
gliwicki	3	91	122	6	436	410
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:						
Gliwice	8	240	393	6	381	370
Zabrze	4	196	291	8	403	401

a Łącznie z filiami.

a Including branches.

TABL. 2 (48). **ŻŁOBKI I KLUBY DZIECIĘCE ORAZ POMOC SPOŁECZNA STACJONARNA W 2011 R. (dok.)**
Stan w dniu 31 XII
NURSERIES AND CHILDREN CLUBS AS WELL AS STATIONARY SOCIAL WELFARE IN 2011 (cont.)
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Żłobki, oddziały żłobkowe, kluby dziecięce i inne jednostki <i>Nurseries, nursery wards, children clubs and other units</i>			Domy i zakłady stacjonarne pomocy społecznej <i>Social welfare homes and facilities</i>		
	placówki <i>institutions</i>	miejsca <i>places</i>	dzieci przeby- wające (w ciągu roku) <i>children staying (during the year)</i>	placówki (bez filii) <i>institutions (excluding branches)</i>	miejsca ^a <i>places^a</i>	mieszkańcy ^a <i>residents^a</i>
Podregion katowicki ... <i>Subregion</i>	21	1070	1634	37	2120	2087
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Chorzów	5	215	240	8	504	496
Katowice	11	569	968	10	575	571
Mysłowice	1	89	130	2	107	107
Ruda Śląska	2	93	139	9	605	604
Siemianowice Śląskie	1	74	127	4	178	160
Świętochłowice	1	30	30	4	151	149
Podregion rybnicki <i>Subregion</i>	11	474	674	19	1353	1311
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
raciborski	1	97	150	5	520	507
rybnicki	1	25	16	3	215	210
wodzisławski	2	37	54	4	310	307
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Jastrzębie-Zdrój	4	155	208	1	26	26
Rybnik	3	160	246	3	224	203
Żory	–	–	–	3	58	58
Podregion sosnowiecki <i>Subregion</i>	13	622	984	24	1383	1310
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
będziński	3	113	171	5	232	211
zawierciański	1	75	80	4	280	271
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>						
Dąbrowa Górnicza ..	1	160	260	6	341	296
Jaworzno	2	33	47	3	171	171
Sosnowiec	6	241	426	6	359	361
Podregion tyski <i>Subregion</i>	5	290	585	11	650	645
Powiaty: <i>Powiats:</i>						
bieruńsko-lędziński	2	33	31	1	50	50
mikołowski	1	30	54	4	283	279
pszczyński	1	76	128	3	171	170
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>						
Tychy	1	151	372	3	146	146

a Łącznie z filiami.

a Including branches.

TABL. 3 (49). **CAŁODOBOWE PLACÓWKI OPIEKUŃCZO-WYCHOWAWCZE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W 2011 R.**
Stan w dniu 31 XII
ROUND-THE-CLOCK CARE AND EDUCATION CENTRES FOR CHILDREN AND YOUTH IN 2011
As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Interwencyjne Intervention	Rodzinne Family	Socjalizacyjne Socialization	Wielofunkcyjne Multifunctional
PLACÓWKI CENTRES					
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	87	2	25	32	28
Podregion bielski Subregion	16	2	7	5	2
Powiaty: Powiats:					
bielski	2	–	1	1	–
cieszyński	6	1	2	3	–
żywiecki	5	–	4	1	–
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:					
Bielsko-Biała	3	1	–	–	2
Podregion bytomski Subregion	9	–	4	1	4
Powiaty: Powiats:					
lubliniecki	3	–	2	1	–
tarnogórski	1	–	1	–	–
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Bytom	4	–	1	–	3
Piekary Śląskie	1	–	–	–	1
Podregion częstochowski Subregion	12	–	4	2	6
Powiaty: Powiats:					
częstochowski	2	–	–	–	2
kłobucki	1	–	–	1	–
myszkowski	1	–	1	–	–
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:					
Częstochowa	8	–	3	1	4
Podregion gliwicki Subregion	8	–	1	5	2
Powiat: Powiat:					
gliwicki	2	–	1	1	–
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Gliwice	4	–	–	3	1
Zabrze	2	–	–	1	1

TABL. 3 (49). CAŁODOBOWE PLACÓWKI OPIEKUŃCZO-WYCHOWAWCZE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY
W 2011 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

ROUND-THE-CLOCK CARE AND EDUCATION CENTRES FOR CHILDREN AND YOUTH IN 2011 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Interwencyjne Intervention	Rodzinne Family	Socjalizacyjne Socialization	Wielofunkcyjne Multifunctional
PLACÓWKI (dok.) CENTRES (cont.)					
Podregion katowicki	15	—	6	3	6
Subregion					
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Chorzów	3	—	2	—	1
Katowice	3	—	—	1	2
Mysłowice	1	—	—	1	—
Ruda Śląska	6	—	3	1	2
Siemianowice Śląskie	1	—	—	—	1
Świętochłowice	1	—	1	—	—
Podregion rybnicki	11	—	3	6	2
Subregion					
Powiaty: Powiats:					
raciborski	2	—	—	1	1
rybnicki	1	—	—	1	—
wodzisławski	1	—	—	1	—
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Jastrzębie-Zdrój	3	—	1	2	—
Rybnik	4	—	2	1	1
Żory	—	—	—	—	—
Podregion sosnowiecki	13	—	—	10	3
Subregion					
Powiaty: Powiats:					
będziński	5	—	—	5	—
zawierciański	2	—	—	1	1
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Dąbrowa Górnicza	1	—	—	—	1
Jaworzno	1	—	—	—	1
Sosnowiec	4	—	—	4	—
Podregion tyski	3	—	—	—	3
Subregion					
Powiaty: Powiats:					
bieruńsko-lędzki	—	—	—	—	—
mikołowski	1	—	—	—	1
pszczyński	1	—	—	—	1
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:					
Tychy	1	—	—	—	1

TABL. 3 (49). **CAŁODOBOWE PLACÓWKI OPIEKUŃCZO-WYCHOWAWCZE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY
W 2011 R. (cd.)**

Stan w dniu 31 XII

ROUND-THE-CLOCK CARE AND EDUCATION CENTRES FOR CHILDREN AND YOUTH IN 2011 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Interwencyjne Intervention	Rodzinne Family	Socjalizacyjne Socialization	Wielofunkcyjne Multifunctional
WYCHOWANKOWIE RESIDENTS					
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	2457	31	186	1106	1134
Podregion bielski Subregion	295	31	54	145	65
Powiaty: Powiats:					
bielski	40	—	6	34	—
cieszyński	109	13	15	81	—
żywiecki	63	—	33	30	—
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:					
Bielsko-Biała	83	18	—	—	65
Podregion bytomski Subregion	247	—	26	32	189
Powiaty: Powiats:					
lubliniecki	42	—	10	32	—
tarnogórski	8	—	8	—	—
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Bytom	155	—	8	—	147
Piekary Śląskie	42	—	—	—	42
Podregion częstochowski Subregion	258	—	27	54	177
Powiaty: Powiats:					
częstochowski	60	—	—	—	60
kłobucki	42	—	—	42	—
myszkowski	9	—	9	—	—
Miasto na prawach powiatu: City with powiat status:					
Częstochowa	147	—	18	12	117
Podregion gliwicki Subregion	385	—	8	238	139
Powiat: Powiat:					
gliwicki	15	—	8	7	—
Miasta na prawach powiatu: Cities with powiat status:					
Gliwice	265	—	—	201	64
Zabrze	105	—	—	30	75

TABL. 3 (49). CAŁODOBOWE PLACÓWKI OPIEKUNICZO-WYCHOWAWCZE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY
W 2011 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

ROUND-THE-CLOCK CARE AND EDUCATION CENTRES FOR CHILDREN AND YOUTH IN 2011 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Interwencyjne Intervention	Rodzinne Family	Socjalizacyjne Socialization	Wielofunkcyjne Multifunctional
WYCHOWANKOWIE (dok.) RESIDENTS (cont.)					
Podregion katowicki <i>Subregion</i>	436	–	48	123	265
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Chorzów	77	–	13	–	64
Katowice	157	–	–	49	108
Mysłowice	49	–	–	49	–
Ruda Śląska	124	–	28	25	71
Siemianowice Śląskie	22	–	–	–	22
Świętochłowice	7	–	7	–	–
Podregion rybnicki <i>Subregion</i>	298	–	23	209	66
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
raciborski	66	–	–	39	27
rybnicki	24	–	–	24	–
wodzisławski	45	–	–	45	–
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Jastrzębie-Zdrój	61	–	4	57	–
Rybnik	102	–	19	44	39
Żory	–	–	–	–	–
Podregion sosnowiecki <i>Subregion</i>	427	–	–	305	122
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
będziński	101	–	–	101	–
zawierciański	74	–	–	37	37
Miasta na prawach powiatu: <i>Cities with powiat status:</i>					
Dąbrowa Górnicza	49	–	–	–	49
Jaworzno	36	–	–	–	36
Sosnowiec	167	–	–	167	–
Podregion tyski <i>Subregion</i>	111	–	–	–	111
Powiaty: <i>Powiats:</i>					
bieruńsko-lędzki	–	–	–	–	–
mikołowski	29	–	–	–	29
pszczyński	34	–	–	–	34
Miasto na prawach powiatu: <i>City with powiat status:</i>					
Tychy	48	–	–	–	48

U w a g a. Ponadto w 224 placówkach wsparcia dziennego (pracujących minimum 5 dni i 20 godzin tygodniowo) przebywało 7103 wychowanków, a w 11 placówkach wielofunkcyjnych pełniących również funkcję wsparcia dziennego przebywało 414 wychowanków.

N o t e. Moreover, 7103 residents stayed in 224 daily assistance centres (operating at least 5 days and 20 hours during the week), and 414 residents stayed in 11 multifunctional centres functioning as daily assistance centres as well.